



2024/2869

7.11.2024

ROZHODNUTIE RADY (EÚ) 2024/2869

z 5. novembra 2024

o pozícii, ktorá sa má v mene Európskej únie zaujať v Osobitnom výbore pre energetiku zriadenom Dohodou o obchode a spolupráci medzi Európskou úniou a Európskym spoločenstvom pre atómovú energiu na jednej strane a Spojeným kráľovstvom Veľkej Británie a Severného Írska na strane druhej, pokiaľ ide o zriadenie pracovnej skupiny pre bezpečnosť dodávok

RADA EURÓPSKEJ ÚNIE,

so zreteľom na Zmluvu o fungovaní Európskej únie, a najmä na jej článok 194 ods. 2, v spojení s článkom 218 ods. 9,

so zreteľom na návrh Európskej komisie,

keďže:

- (1) Rada 29. apríla 2021 prijala rozhodnutie (EÚ) 2021/689⁽¹⁾ o uzavretí Dohody o obchode a spolupráci medzi Európskou úniou a Európskym spoločenstvom pre atómovú energiu na jednej strane a Spojeným kráľovstvom Veľkej Británie a Severného Írska na strane druhej⁽²⁾ (ďalej len „dohoda o obchode a spolupráci“). Dohoda o obchode a spolupráci nadobudla platnosť 1. mája 2021.
- (2) Osobitný výbor pre energetiku bol zriadený článkom 8 ods. 1 písm. l) dohody o obchode a spolupráci. Jeho právomoci sú uvedené v článku 8 ods. 4 dohody o obchode a spolupráci.
- (3) V článku 8 ods. 4 písm. f) dohody o obchode a spolupráci sa Osobitný výbor pre energetiku splnomocňuje vytvárať, zrušovať pracovné skupiny, dohliadať na ne a koordinovať ich. Podľa článku 9 ods. 2 dohody o obchode a spolupráci každá zriadená pracovná skupina pod dohľadom určitého výboru pomáha danému výboru pri vykonávaní jeho úloh, a najmä pripravuje prácu daného výboru a vykonáva každú úlohu, ktorú jej tento výbor prideli. V článku 9 ods. 4 dohody o obchode a spolupráci sa stanovuje, že každá zriadená pracovná skupina si na základe vzájomnej dohody stanoví svoj rokovací poriadok, harmonogram zasadnutí a program.
- (4) Je vhodné, aby Osobitný výbor pre energetiku zriadil podľa článku 8 ods. 4 písm. f) dohody o obchode a spolupráci pracovnú skupinu pre bezpečnosť dodávok, ktorá bude pôsobiť pod jeho dohľadom. Pracovná skupina pre bezpečnosť dodávok by mala stanoviť svoj rokovací poriadok súlade s rozhodnutím Rady (EÚ) 2023/2193⁽³⁾, a mala by o svojej činnosti pravidelne podávať správy Osobitnému výboru pre energetiku.
- (5) Pracovná skupina pre bezpečnosť dodávok by mala posilniť spoluprácu medzi Úniou a Spojeným kráľovstvom v oblasti bezpečnosti dodávok. Mala by slúžiť ako fórum pre spoluprácu, výmenu informácií, technické diskusie a vzájomné konzultácie. S výnimkou stanovenia vlastného rokovacieho poriadku nemá pracovná skupina pre bezpečnosť dodávok prijímať akty alebo opatrenia s právnymi účinkami.
- (6) Je vhodné stanoviť pozíciu, ktorá sa má v mene Únie zaujať v Osobitnom výbore pre energetiku, keďže rozhodnutie Osobitného výboru pre energetiku bude pre Úniu záväzná,

⁽¹⁾ Rozhodnutie Rady (EÚ) 2021/689 z 29. apríla 2021 o uzavretí, v mene Únie, Dohody o obchode a spolupráci medzi Európskou úniou a Európskym spoločenstvom pre atómovú energiu na jednej strane a Spojeným kráľovstvom Veľkej Británie a Severného Írska na strane druhej a Dohody medzi Európskou úniou a Spojeným kráľovstvom Veľkej Británie a Severného Írska o bezpečnostných postupoch pri výmene a ochrane utajovaných skutočností (Ú. v. EÚ L 149, 30.4.2021, s. 2).

⁽²⁾ Ú. v. EÚ L 149, 30.4.2021, s. 10.

⁽³⁾ Rozhodnutie Rady (EÚ) 2023/2193 z 28. septembra 2023 o pozícii, ktorá sa má v mene Európskej únie zaujať v pracovných skupinách zriadených Dohodou o obchode a spolupráci medzi Európskou úniou a Európskym spoločenstvom pre atómovú energiu na jednej strane a Spojeným kráľovstvom Veľkej Británie a Severného Írska na strane druhej alebo zriadených následne podľa tejto dohody, pokiaľ ide o prijatie ich rokovacieho poriadku (Ú. v. EÚ L, 2023/2193, 16.10.2023, ELI: <http://data.europa.eu/eli/dec/2023/2193/oj>).

PRIJALA TOTO ROZHODNUTIE:

Článok 1

Pozícia, ktorá sa má v mene Únie zaujať v Osobitnom výbore pre energetiku zriadenom článkom 8 ods. 1 písm. l) Dohody o obchode a spolupráci medzi Európskou úniou a Európskym spoločenstvom pre atómovú energiu na jednej strane a Spojeným kráľovstvom Veľkej Británie a Severného Írska na strane druhej, je stanovená v návrhu rozhodnutia Osobitného výboru pre energetiku pripojenom k tomuto rozhodnutiu.

Článok 2

Toto rozhodnutie nadobúda účinnosť dňom jeho prijatia.

V Bruseli 5. novembra 2024

Za Radu

predseda

VARGA M.

PRÍLOHA

NÁVRH

ROZHODNUTIE OSOBITNÉHO VÝBORU PRE ENERGETIKU ZRIADENÉHO ČLÁNKOM 8 ODS. 1 PÍSM. I) DOHODY O OBCHODE A SPOLUPRÁCI MEDZI EURÓPSKOU ÚNIOU A EURÓPSKYM SPOLOČENSTVOM PRE ATÓMOVÚ ENERGIU NA JEDNEJ STRANE A SPOJENÝM KRÁĽOVSTVOM VEĽKEJ BRITÁNIE A SEVERNÉHO ÍRSKA NA STRANE DRUHEJ Č. .../2024

Z ...,

pokiaľ ide o zriadenie pracovnej skupiny pre bezpečnosť dodávok

OSOBITNÝ VÝBOR PRE ENERGETIKU,

so zreteľom na Dohodu o obchode a spolupráci medzi Európskou úniou a Európskym spoločenstvom pre atómovú energiu na jednej strane a Spojeným kráľovstvom Veľkej Británie a Severného Írska na strane druhej (ďalej len „dohoda o obchode a spolupráci“), a najmä na článok 8 ods. 4 písm. f),

keďže:

- (1) Dohoda o obchode a spolupráci nadobudla platnosť 1. mája 2021.
- (2) Osobitný výbor pre energetiku sa zriaďuje článkom 8 ods. 1 písm. I) dohody o obchode a spolupráci. Jeho právomoci, pokiaľ ide o otázky týkajúce sa jeho oblasti pôsobnosti, sú stanovené v článku 8 ods. 4 dohody o obchode a spolupráci.
- (3) V článku 8 ods. 4 písm. f) dohody o obchode a spolupráci sa Osobitný výbor pre energetiku splnomocňuje vytvárať, zrušovať pracovné skupiny, dohliadať na ne a koordinovať ich.
- (4) Podľa článku 9 ods. 2 dohody o obchode a spolupráci každá zriadená pracovná skupina pod dohľadom určitého výboru pomáha danému výboru pri vykonávaní jeho úloh, a najmä pripravuje prácu daného výboru a vykonáva každú úlohu, ktorú jej tento výbor prideli.
- (5) V článku 9 ods. 3 dohody o obchode a spolupráci sa stanovuje, že každá pracovná skupina pozostáva zo zástupcov Únie a Spojeného kráľovstva a spoločne im predsedajú zástupca Únie a zástupca Spojeného kráľovstva.
- (6) V článku 9 ods. 4 dohody o obchode a spolupráci sa stanovuje, že každá zriadená pracovná skupina si na základe vzájomnej dohody stanoví svoj rokovací poriadok, harmonogram zasadnutí a program.
- (7) Je vhodné, aby Osobitný výbor pre energetiku zriadil podľa článku 8 ods. 4 písm. f) dohody o obchode a spolupráci pracovnú skupinu pre bezpečnosť dodávok, ktorá bude pôsobiť pod jeho dohľadom. Pracovná skupina pre bezpečnosť dodávok by si mala stanoviť rokovací poriadok. Mala by pravidelne podávať správy o svojej činnosti Osobitnému výboru pre energetiku,

PRIJAL TOTO ROZHODNUTIE:

Článok 1

1. Týmto sa zriaďuje pracovná skupina pre bezpečnosť dodávok.
2. Na svojom prvom zasadnutí si stanoví rokovací poriadok.

Článok 2

1. Pracovná skupina zasadá, ak o tom rozhodnú spolupredsedia na základe vzájomnej dohody.
2. O výsledkoch a záveroch svojich zasadnutí pravidelne podáva správy Osobitnému výboru pre energetiku.

Článok 3

Toto rozhodnutie nadobúda platnosť dňom jeho prijatia.

V ...

*Za Osobitný výbor pre energetiku
spolupredsedia*
